

La concessionària és Contratas y Obras, S.A.

## Adjudicades les obres d'ampliació del Centre de Salut



Amb les properes obres de reforma i ampliació, l'actual Centre Sanitari es convertirà en Centre de Salut.

J.C.

La Comissió de Govern celebrada el passat dia 5 de juny, va decidir atorgar les obres d'adequació de l'actual Centre Sanitari en **Centre de Salut**, a l'empresa "Contratas y Obras Empresa Constructora, S.A." per un total de 17 milions de pessetes. Les obres hauran de començar dins els primer quinze dies a partir de l'acord municipal i hauran d'estar llestes, segons el plec de condicions, dins els cinc mesos posteriors al seu començament.

Segons va explicar la batlesa **Isabel Alcover**, foren nou les empreses interessades en obtenir la concessió d'aquestes obres i d'entre elles, sols una era de Sóller, que no fou elegida com adjudicatària. La quasi totalitat de les empreses presentaren uns pressupostos que oscilaven entre els 20 i 25 milions de pessetes i l'empresa que fou elegida sols pressupostà 17 milions.

### Personal qualificat

"Contratas y Obras, S.A." argumentà aquesta rebaixa dient que la seva empresa compta amb molt de personal altament qualificat i, per tant, no necessita acudir a sub-contrates per realitzar aquets tipus d'obres. D'altra banda esmentaren la seva capacitat d'auto-financiació, la qual cosa els permet treballar sense necessitat d'acudir a les empreses de crèdit. Això els permet acudir a les subhastes amb preus que poden baixar dels preus mínims.

Aquesta mateixa setmana es signarà l'acta de replanteix i enseguida podran començar les obres.

### L'Escola de Margers adoba el Camí del Barranc

P.P.

Des de fa uns dos mesos, els alumnes de l'**Escola de Margers de Mallorca** treballen activament en la reparació del **Camí del Barranc**, que quedà destrossat una mica abans de s'Estret aquest hivern passat, a causa d'un esclavissament de roques.

Treballen al camí un tall de **nou alumnes dels 35** que aprenen a l'escola, a les ordres dels mestres **Jaume Morell** i **Francesc Pastor**. Els alumnes es traslladen diàriament de Ciutat en furgoneta fins a Biniraix i pugen a peu fins al lloc de treball. Els mestres margers es relleven cadames.

Segons ens han comunicat els professors, les obres es perllongaran encara durant tot el mes de juny, perquè aprofitaran l'avinentsa per adobar el marge d'una corba del camí que els **excursionistes desaprensus** han fet malbé una mica més amunt de s'Estret. Fins al moment, aquesta feina s'ha posposat fins que minvi el volum d'aigua que baixa pel torrent.

### Penyals del torrent

Fins ara, els treballs han consistit en reparar l'empedrat del camí, amagar la tuberia de conducció d'aigua de la font del Barranc, reconstruir l'antiga síquia de teules, i construir un marge per aturar nous despeniments de terres i amagar les restes de materials sobrants.

Quedarà pendent de resoldre la qüestió de **les roques caigudes al bell mig del torrent**, que per ser eliminades precisen la utilització de barrobins.

Per tal d'obtenir els permisos pertinents, serà probablement necessària la mediació de l'ajuntament de Sóller.

### Infraestructures

## Quinze milions pel Museu Balear de Ciències Naturals

P.P.

Aquesta mateixa setmana ha arribat a *Veu de Sóller* la notícia de que el dia després de la moció de censura contra el batle Joan Arbona arribà la confirmació, via fax, que Sóller havia estat inclosa en el *Pla d'Inversions Culturals* per a l'any 1992, per un projecte d'acondicionament i reforma del **Museu Balear de Ciències Naturals** ubicat a la finca de *Can Prohom*.

El muntant global de la inversió a realitzar ascendeix a quinze milions de pessetes, que han de ser aportades a parts iguals per l'administració central, el govern autònom i l'ajuntament de Sóller.

### Exclusió continuada

Feia varis anys que el nostre municipi no havia quedat inclòs en el *Pla d'Inversions Culturals*, per manca d'aportació estatal. En convocatòries anteriors, el nostre ajuntament havia presentat diversos projectes per millora de les infraestructures culturals, que sempre havien quedat fora del *Pla*.

### Petanca



Apoteosi final. Guirigall, emoció, abraçades i tot el que vos pugueu imaginar. **Jaume Nadal, Agustí Martínez i Miquel Darder** feren la gran homenada.

## C.P. Unió, Campió d'Espanya

Buixó

La tripleta del **Club Petanca Unió, de Sóller**, formada pels jugadors **Agustí Martínez, Miquel Darder i Jaume Nadal**, aconseguí brillantment, aquest passat cap de setmana, a Callosa de Segura (Alacant), el **Títol de Campió Estatal de Clubs de Primera Categoria**, després de derrotar a la final als grans favorits, la tripleta de *Barcelona* (*Campiona de 1991*), pel resultat de 15 a 13. Decepcionant actuació dels conjunts d'Alacant i Madrid, que foren els grans perdedors.

**Amplia informació a planes esportives.**

Llicència, permís específic i filats controlats

## El Govern Balear regula la caça de tords amb filats

Redacció

La caça amb filats en els colls serà regulada per un decret del Govern Balear. En la seva redacció, el decret reafirma la **competència exclusiva** de la Comunitat Autònoma en matèria de caça i argumenta que els filats són un art fortament arraigat a la societat mallorquina, justificant d'aquesta manera la seva autorització i regulació.

Com en anys anteriors, el número màxim de captures serà de 25 tords per persona i dia, que seran agafats amb **filats controlats i identificats per la Conselleria d'Agricultura i Pesca**. A més de la llicència de caça, cada caçador haurà d'obtenir un **permís específic** personal i intrasferible que l'acreditarà com a practicant d'aquesta tradicional modalitat de caça.

### Capturats vius

Al mateix temps, en el decret s'especifica que aqueix sistema de caça no es pot considerar massiu sinó **selectiu**, perquè només es practica durant un curt període de temps - mentre duren les migracions -, i en dos períodes distints del dia: *d'alba i de colgada*. Al mateix temps, l'art dels filats permet l'alliberament de les altres espècies distintes dels tords que siguin capturades i, per tant, no entra dins els tipus de xarxes prohibides pels convenis internacionals.

Per tal de garantir aqueixa darera condició, cal que els ocells siguin **capturats vius**, en conseqüència, el caçador haurà d'aplicar una **tècnica especial que permeti caçar-los vius i tornar-los amollar si són d'una altra espècie**.

## Molta Palla i Poc Bessó

Es Pagès

### SEMBLA MENTIDA

- Les dificultats que té escriure a gust tothom.
- Que les estratègies poden quedar fotudes...
- Que "los mismos perros con distintos collares".
- Les brevetes d'alguns que es diuen periodistes.
- Que una simple credencial no qualifica a ningú.
- Els desveris que comencen pel Coll de Sóller amb l'arribada dels guiris.
- Que el túnel vagi per llarg.
- La potència de les sirenes de la Creu Roja.
- Que la passada setmana hi hagués un accident greu al Coll de Sóller.
- Que quan la Policia Local hi va anar, per poc el que conduïa el cotxo patrulla va entrar dins la rectoria.
- Que fos normal perquè: anava a totes, fumava i parlava per l'emissora, tot al mateix temps.
- Que els ordinadors comandin damunt les persones.
- Que el passat dissabte fos el de les desgràcies.
- Que alguns no vulguin anar en moto per no despentinar-se.
- Que si ara s'han de posar el casc per sortir pel mig, és segur que no aniran de res.
- Que al reportatge publicat al setmanari Sóller sobre el contraban els seus autors confirmessin que, radio aficionats estaven en contacte amb els contrabandistes.
- Que per regla general, la radio s'empra per coses diferents i no per això.
- Que si es parla de radio-aficionats i es diuen aquests dois, val més dir noms.
- Que manco parlar i fes més feina.
- Mallorca!!! estimem la nostra terra perquè si esperam que l'estimin els altres....
- La gran visió empresarial den Perepe.
- La gran asfaltada del novells polítics.
- Que ha anat bé ja que l'asfalt l'hauran pagat entre tots els mallorquins i no sols els sollerics.
- Que a més de mallorquins, algun foraster també s'ha rascat la butxaca. Ben fet.

## Serveis Socials/Cultura



El moviment associatiu de Sóller (3)

## Joventuts musicals

Joventuts musicals és una associació internacional dedicada a l'organització d'activitats culturals (principalment de caire musical) i a la promoció de joves intèrprets.

Va sorgir per iniciativa de la comissió de música del grup Novetat, que feia bastant de temps que treballava amb l'organització de concerts i semblants. Així donç, i per tal de gaudir d'una certa identitat pròpia i dur endavant els seus objectius, el que varen fer va ser legalitzar la comissió musical abans esmentada, perquè d'aquesta manera es pogues consolidar amb el nom de les JJ.MM actual.

Les activitats que fan generalment són concerts, interpretats tant per gent de Sóller com d'altres llocs. A més d'arribar a camps de música clàssica; es proposen fer altres tipus de música com la folklorica i Jazz. Altres activitats, no tan periòdiques són les audicions a les escoles solleriques i les conferències musicals.

### Com pot fer-te soci del JJMM

Tu pots fer-te soci si omplis un butlletí que trobaràs a Ca'n Dulce o als concerts o activitats que organitza JJMM.

Que t'ofereix com a soci?

-La possibilitat d'assistir gratuïtament a

concerts, audicions y conferències que organitzi JJMM a Sóller.

-La possibilitat d'assistir amb preus ventajosos a altres concerts que es fan a Mallorca.

-Rebre informació sobre concerts i altres activitats.

-Poder participar en l'organització directa d'activitats.

Al llarg del seu camí com associació i ara ja fent referència a l'àmbit econòmic la nostra delegació local ha rebut (de manera no periòdica) petits donatius per part dels comerciants de Sóller, fent especial atenció a Viatges Sóller, així com també de la Caixa de Pensions i de Sa Nostra.

Per altra banda, val la pena remarcar que sempre Joventuts Musicals ha rebut una col·laboració mutua per part de tots i cada un dels components del grup Novetat, malgrat que cada col·lectiu tengui ideologies diferents. Per aquest motiu no es pot dir que, en cap moment s'hagui creat una independència de grups.

Si voleu més informació podeu telefonar al 632421 o passar per Can Dulce, qualsevol capvespre.

### SERVEIS SOCIALS

Treball de pràctiques de 3er. MMR.

## Veü del lector

### Campaña gratuita de "Iniciación a la Música en todos los colegios"

Responsables padres:  
Después de saludaros, paso a informaros del propósito de estas líneas que solamente es, el de abrir una puerta al **BELLO ARTE DE LA MUSICA** en el pueblo de Sóller.

Me he propuesto en solitario hacer una campaña -gratuita durante meses- en todos los colegios de "INICIACION A LA MUSICA" con el fin de que en un futuro no muy lejano se pueda tener una buena **BANDA DE MUSICA** así como también la formación de corporaciones musicales, ya sean de cuerda, percusión, pianística vocal etc. Lo importante en empezar.

Como espero que el Departamento de Cultura del Consejo Insular siga subvencionando lo correspondiente para la Escuela de Música -la cual dirijo- que sirve de puente para nutrir de nuevos instrumentistas la **BANDA DE SOLLER**, después de los dos meses de iniciación a la música como anteriormente expongo, se continuarán las clases para la formación de nuevos músicos.

Se admitirán socios para poder ampliar el profesorado y así, avanzar con mayor rapidez. Toda esta obra sería apoyada por el Ayuntamiento y Delegación de Cultura del pueblo de Sóller.

Quedo a vuestra disposición.

Luis Olalla Duque

## La setmana

### Santoral

Avui, divendres, 12, Sant Nazari, Sant Olimpi i Sant Onofre.

Demà, dissabte, 13, Sant Antonia de Pàdua  
Diumenge, 14, Sant Eli-seu

Dilluns, 15, Sant Vit  
Dimarts, 16, Sant Quirze i Sant Julita

Dimecres, 17, Sant Avi  
Dijous, 18, Santa Mari-na

### COSTUMARI

Sant Vit és invocat contra la corea, dita popularment "ball de sant Vito". Sortosament, aquesta malaltia és escassa a ca nostra. Els pobres qui la pateixen es belluguen continuament.

El ball de sant Vito és és anomenat també la "dansa furiosa"; per aquest motiu, als qui són balladors i senten intensos desigs de ballar, hom els diu que pateixen el mal de sant Vito i creu que aquest sant els protegeix. També es té això a sant Vit per patró de la son. Se l'invoca quan un no pot dormir o quan té excés de son.

## Sortejos

loteria

primtiva

Sorteig d'ahir dijous,

dia 11 de juny

9 14 32  
38 39 47

C. 23 / R. 8

ONCE

Dijous, 11 juny..... 75.680

Dimecres, 10 juny..... 12.210

Dimarts, 9 juny..... 58.315

Dilluns, 8 juny..... 45.430

Divendres, 5 juny..... 19.442  
(Serie 149)

## EL TEMPS

Estacio de Sa Vinyassa



Ambient fresc  
Dimecres passat 20° de temperatura máxima

Joan Puigserver

Temperaturas  
Màxima: 26,2 dia 8  
Mínima 13,0 dia 9

Pluja  
8,0 litres dia 6  
0,2 litres dia 8  
1,0 litres dia 10

Tal volta lo més interessant pels que ens dedicam d'una manera ultruista a la meteorologia sia aquests vanvis de temps tant sortats, com els que hem patit aquets dies.

Efectivament quan semblava que les temperatures pujarien cap els valor normals, tot de cop dimecres matí varem haver de treure altre vegada els jerséis perquè passave un xelistre que feia posar la cara de gallina.

Però de pluge res de res mentres a molts d'indrets de la Península i sobre tot de Catalunya plou de debò aquí sols ens arriba qualche esquit de no res.

Per aquest cap de setmana segueix la possibilitat de qualche pluge debíl en nebulositat abundant, les temperatures altre cop cap amunt.

**KOALA**  
hobbys

21 de junio  
Dia del Niño



deja a los niños jugar

Farà un 20% de descompte en tots els articles de joguines durant la setmana del 22 al 28 de juny, per tal de celebrar el dia del nin.

C/. Bauça, n° Tel. 63 33 02. SOLLER. 07100

VEU  
TELEFONICA

63 34 56

**Ferros. Perillositat  
a l'Horta. Nous asfaltats.  
Herba. Aplaudiments.  
Besades. Vaga. AA.VV.**

■ Una cridada breu i decidida ens fa aquest interrogant: "Amb quina autoritat un senyor pot llevar uns ferros que ha posats s'Ajuntament?"

■ Una altra cridada també interrogativa: "Quan s'Ajuntament o Obres Públiques tindrà en compte sa perillositat que existeix per sa gent que va a peu a l'Horta, en es bocí comprès entre s'aturada des tramvia i Can Macià? Davant Can Macià s'hauria de posar un pas zebra pels peatons, perquè darrerament s'han produït varis accidents i sempre hi surt malparat aquell que va a peu".

■ Sobre l'Horta tenim una segona missiva en el contestador automàtic. Una senyora que diu parlar en nom d'altres veinades expressa la seva satisfacció a l'hora d'elogiar l'asfaltada de l'Horta. "Ara era ben hora que asfaltassin es nostres carrers", diu; i afegeix: "teniem molts de clots que ara ja no hisón".

■ També és una senyora la que grava una segona felicitació. "Aquests allotats d'Estel Nou mos deixen camins i carrers sense herba i ben nets de voreres. Felicitacions".

■ Passam a la política, tema que sempre té cridades. Es un simpjantitzant del PSM que vol fer una reflexió: "sa nova batlesa haurà de mirar més prim a s'hora d'estalviar ja que pes trenta segons d'aplaudiments que va rebre a sa sortida de s'Ajuntament li hagués sortit més a compte gravar un "cassette" que convidar a tota la gent de fora vila".

■ Són les dones les que criden més que els homes. Dues senyores coincideixen en enviar dues besades cada una al fins ara batlle Joan Arbona "Deu". "Mai no tendrem un batlle com aquest. Lò que haurien de fer alguns polítics, aquests que sempre canvien de camiseta, és anar-se'n a exercir sa seva professió i deixar d'embullar sa troca".

■ Una mare del centre escolar Sant Vicenç de Pauïl ens telefona per donar les gràcies perquè dia 28 de maig no hi hagué vaga. "La decisió es va posar a votació i sortí que no, rosa que ha beneficiat sobretot als alumnes de 8è".

■ I, finalment, tornam a l'Horta. Un comunicant diu que fa estona que volia telefonar, però que li havia agafat sa mateixa peresa que a l'Associació de Veïnats de l'Horta. "On és, fa estona que no la senten piular?".

**Llibres d'aquí****"Camins i paisatges",  
unes altres "Rutes  
amagades de Mallorca"**

Les anyorades, esgotades i cercades "Rutes amagades de Mallorca", que un dia llarg i titànic envestiren Jesús Garcia Pastor i Melsion Rosselló, tenen, a partir d'aquesta setmana, un germà petit: "Camins i paisatges" de **Gaspar Valero**.

Acaben de sortir els dos primers fascicles, el de presentació i el de la primera excursió.

■ Les imatges del quadern zero ens ofereixen finestres a l'Ofre, cim sense bolles del Puig Major (1.949), camí de l'Ar-

xiduc, torrent del barran de Biniaraix, torrent de Pareis...

Aquest fascicle explica l'estructura de l'obra: **mapa, itinerari, horari, tall topogràfic, nivell de dificultat, orientacions de camí, centres d'interès cultural i bibliografia**.

■ I el primer quadern ens panoramitza La Trapa amb detalls històrics i toponímics.

Són 16 pàgines impreses a gran format i a tot color per J.J. de Olaneta.

**Ferrà Martorell ens explica  
enigmes**

"Els enigmes de la nostra història és el títol d'un llibre recent del nostre Miquel Ferrà Martorell. En ell ens exposa, des de la Prehistòria fins al segle XX, tot un ventall d'interrogants que es balluguen entre la fosca de la història i la llegenda.

Les taules menorquines, la bandera islàmica de Mallorca, els tàrtars de l'illa, l'àngel de l'Almudaina, en Colom mallorquí, els topònims catalans de Gibraltar... són alguns dels nombrosos temes que s'ençaten al llibre.

Es la nova **Edicions Documenta Balear** la que dona abrigit, a la nova col·lecció Menja Vents, a aquest treball.

**Pinzellades**

■ "Les Illes Oblidades" és un llibre a cura d'**Isidor Mari** que presenta tres debats sobre les nostres illes: les transformacions econòmiques, les interaccions culturals i els acords institucionals.

En el segon, on s'analitza **la manca d'un diari en català a Palma**, hi prent part **Pere Serra**, sollerí i empresari periodista. L'acompanyen Antoni Alemany, Antoni Mir, Eduard Bonet i Nadal Balle.

Aquest volum és la transcripció de tres debats organitzats per la Fundació ACTA i fets a Barcelona el 4, 5 i 6 de juny de l'any passat.

■ La revista "Escola Catalana" dedica un especial llibre de 80 pàgines a la visió educativa de les Balears. Hi col·labora amb dos articles **Jaume Albertí**. En un explica l'experiència "Català Rock" feta al Col·legi Es Puig i a l'altre fa un reflexió sobre l'encís de ser mestre des de la seva experiència i estada a Deià. Entre altres col·laboracions, sempre **entorn de la llengua**, hi ha treballs directes d'escoles compromeses: C.P. Es Pont de Palma, C.P. Francesc d'Albranca del Migjorn Gran de Menorca, C.P. Rafal Vell de Menorca, Mata de Jonc i Escola Sant Rafael d'Eivissa.

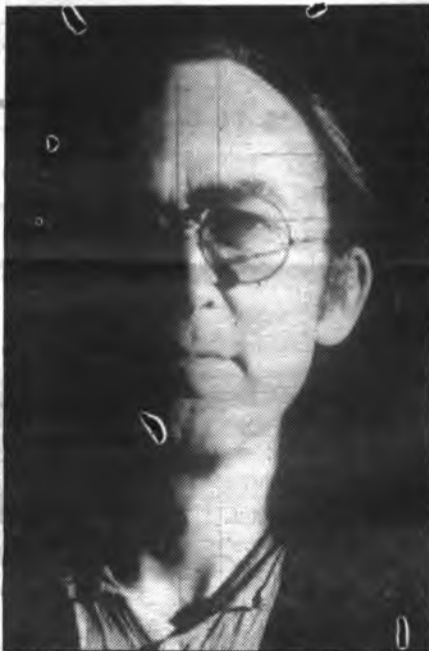
**Acomiadament****Ollie Halsall, adéu a un rocker de Deià**

Tomàs Graves

El passat cap de setmana morí a Madrid en Ollie Halsall, amb 43 anys ben viscuts. Era de Liverpool, i ja tenia un sòlid prestigi com a guitarrista a Inglaterra quan arribà per primera vegada a Deià al 79 amb en Kevin Ayers, i s'enamorà d'aquest racó. Tant, que uns anys més tard se'n va anar a Madrid amb l'intenció de guanyar just lo suficient per fer-se una caseta fora del poble. Això era un somni mai realitzat, però fou una decisió que li va encaminar cap a una nova carrera com a productor discogràfic. Ningú com ell sabia aconseguir aquell sobrut, espontani, calent i autèntic, tan codiciat pels grups de rock.

També tenia molta feina com a músic de sessió -escoltaràs la seva guitarra fins i tot en discs dels Hombres G- i ha fet gires amb Manzanita, Ramoncín, Radio Futura i sempre en Kevin; ha col·laborat com a compositor amb molts d'ells, ha fet música de cine, i darrerament estava pendent d'una discogràfica americana per fer finalment un disc en solitari. El Si definitiu li va arribar al seu contestador el dilluns de matí, massa tard. La revista Guitar Player estava preparant un reportatge sobre ell.

N'Ollie que hem conegut i estimat tots era "más bruto que un arado" -vi-



tal, divertit, apassionat, carinyós, irresponsable amb ell mateix (mai no tenia cordes de recanvi) però lo que no feia per ell mateix, ho feia pels altres. Molta gent de per aquí li tenen un gran dubte, per la direcció, la motivació i la canya que ells els ha donat.

Ha viscut la tristesa d'esser un home de camp ficat per necessitat dins el

món urbà del rock; jo sé cert que un dels períodes més feliços de la seva vida era quan **tocava (o castigava) la bateria amb el Pa Amb Oli Band**. Un pic, en tornar a Deià com feia sempre en acabar una gira, mos digué: "No sabeu la sort que teniu, de disfrutar de tocar per un públic petit, guanyar un poc de doblers i no sofrir les pressions de la maquinària d'aquest negoci. Jo, de voltors, seguiria així". Això ho hem tengut sempre present.

Tan conegut com a bateria entre nosaltres, pareix estrany que a Madrid desconeixessin aquest caire de la seva personalitat; i és que també en tenia molts d'altres. Era bon pintor, tot i que els teclats i el vibràfon com un dimoni, era poeta i havia començat a escriure una novel·la.

També era un magnífic cantant. Però serà recordat com un dels millors i més originals guitarristes del rock (per cert la seva Gibson esquerrana li acompanyava al Crematori i finalment a Deià) i quan n'Ollie se llançava a fer un solo, era com aquell que se llança d'un avió i no tira de la corda del paracaigudes fins els darrer moment; a vint metres de la terra.

El divendres passat o el dissabte, mai no ho sabrem segur n'Ollie se van llançar sense paracaigudes.

(Aquestes escrites va fer la setmana passada).

**Ca Nostra****Veu de Sóller**

Carrer de Bonany, 1-3er. Tel. 63 34 56. CIF. E07431166

Dipòsit Legal: PM 573-1989

Edita: Premsa Lliure, C.B.

Imprimeix: Editora Balear, S.A.

Director: Jaume Casanovas.

Administració: Francisca Roig.

Publicitat: Maria Marqués.

Cap de Redacció: Plàcid Pérez.

Cap de Redacció d'Esports: Joan Oliver i Ramon.

Col·laboradors:

Maria Ignàcia Miquel Gual, Francesc Lorente, Gabriel Mercè,

Joan Puigserver, Antoni Rullán,

Ma. Antonia López, Catalina Pomar,

Josep Bauçà i Lluç García.

Assessor Lingüístic: Miquel Nadal Palou.

Composició: Jaume Albertí i Pere Pérez.

Disseny: Ernest Forteza.

**PUNTS DE  
VENDA**

Sóller: Estanc de Plaça.  
Ca'n Godó.  
Ca'n Pere Lluç.  
Ca'n Calatayud.  
Calabruix.  
Ca'n Miquel Llauner.  
Botiga Sa Creu.  
Botiga Ca na Marqués.  
L'Horta: Comestibles Vidal.  
Port: Quiosc Lorente.  
Papeleria Chachi.  
Dos Amors.  
Fornalutx: Ca'n Corona.  
Deià: Es Forn.  
Palma: Quiosc del Born.  
Estanc Plaça Fleming

VEU  
TELEFONICA

63 34 56

FAX  
63 41 06

## Feina en diumenge

Ribera

Pel finestró de la porta de morer de la finestra del porxo, on tantes vegades havia vetllat els esbarts d'estornells cercant poca claror quan em cridaren per despertar-me i començar la tasca. Havia d'esser molt dematí, perquè encara tothom anava amb hora de sol i la setmana de feina s'acabava el dissabte horabaixa. Tothom havia cobrar i molts dels que vivien d'un jornal havien de tocar mareta a can Coixí per fer un anissat i comprar una pastilla de contraban per passar la setmana.

M'havien despert i era en diumenge dematí. La vànova cotonada que era feixuga i freda com pedra de marbre i que jo estirava amunt fins que em tapava el nas, que no poder aguantar l'esforç que vaig fer per girar-me de panxa. Vaig oblidar que m'havien cridat. Una bava em regalimava al cantó del coixí buit de "cli" i del tot aspre a la meua cara de barbamec.

I em tornaren cridar des del replà de l'escala amb més força de veu i sense mica de pietat. M'havia d'aixecar per anar a escampar mitja dotzena de formiguera que eran cuits i a punt d'esterrossar. S'acostava el temps de posar a punt els taulars per sembrar pebrers i alberginieres com solíem fer cada any i dins la mateixa lluna.

M'havia aixecat de males restrangues. Dues penganyes, com dues llavorettes de blatmil aferrades al llagimer, m'entelaven els ulls encara plens de calitges dematineres i boires de mandra jovençana. Vaig baixar escambuixat i botonant-me els calçons de retort cercant unes grapades d'aigua fresca que m'esqueixassin les teranyines que encara emboiraven el meu esguard. Però, més que l'aigua fresca del pou per deixondir-me, ho va fer l'oloreta de xocolata que m'investí dels fognets. Xocolata que jo havia aconseguit a can Mariaina el dia abans posant-me a una llarga coa amb la cartilla de racionament en la mà.

En es fer havia sortit clar, però feria olor de xocolata, que ja era molt. Tan clar era, que es podia desferriar al cul del boll, i a través del suc, un crui que tenia al fons i a l'esmatat, com cerra de cavall aferrada amb pasteta.

I començarem la tasca. Gavilans, càvec i senalla de pauma per poder tenir millor feina i retés a l'escampada. Terrossos vermells, ja torrats i encara calents s'esfloraven fent un esclafit, omplint les meves cames, nues i suoses, de pols rogència i tèbia com una moixomia.

Jo, hi disfrutava de bon de veres. Escampar formiguers i esflorar terrossos amb l'ull del càvec era un plaer que mai no he pogut oblidar. L'olor de terra cremada que envaïa els oronells del meu nas em donava el goig dels venaventurats i el do de gràcia que tenen els escolllits.

El matí era clar, sense un nigulet. La mica de



Terrossos vermells, ja torrats i encara calents s'esfloraven fent un esclafit omplint les meves cames, nues i suoses, de pols rogència i tèbia com una moixomia (...). Era un plaer que mai no he pogut oblidar.

## Gavilans, càvec i senalla de pauma

roada que la nit abans havia ensalivat els crestalls del solcat, em refrescava les espatlles, ja remulles de suor, aferrant-me la camisa a la pell.

I així, mentre nosaltres ens afanyàvem en el quefer, un rebombori de cançons milicianes se sentiren de darrere les cases de can Muntaner.

Quatre feixistes vestits de blau, i força contents, anaven marcant el pas cap a s'Abeurada, alçant polseguera al Carreró de can Guida, deixant a darrere seu un nigule espès i tossiner.

Aleshores, la sortida del sol ja s'havia fet enrera cap el Puig des Migdia i havia tret el cap deixondit entre sa Coma de n'Arbona i es Penyal Xapat. Al vessant nostre, allanguia ombres de tarongers de fulla petita i pues caragoleres, que encara qualche pagès encobeïa pensant que eren els millors.

Deixarem les eines a terra i ens passarem la mà pel front. Quan el content escamot va esser al nostre indret, un d'ells, es va treure el mocador amb una estirada i l'engronxà amunt i avall fent-nos un adéu.

Mon pare va amollar un "remisto" i un "aigo en neu". -Mal vos tocàs gota a ses entreteles des cor! Jo em vaig esgarrifar. Era un temps que jo encara pixava aigua beneïda, i molts de vespres passava la coroneta d'or.

Però què era allò que jo havia vist?

Quan aquell home es va treure el mocador, una grapada d'estels platejats volaren enlaire fent "cumbasel.lés" i romangueren enterrats dins la polseguera.

Es trui s'havia allunyat i el sol començava a encalentir. Corrents vaig tirar el càvec i amb dos llongos vaig esser el camí esperant trobar el que em pensava.

Quin miracle! Fins a nou pessetes de plata vaig arreplegar enterrant els meus dits afeamegats dins la pols i entre ginyes de carro.

Quin miracle! Nou pessetes, era una doblorada que jo vaig posar dins les mans de mon pare que astorat fregà d'una en una i les guardà al butxacó.

-Redéu, nin! Avui, sí que hem fet es jornal. I llavonses diran que la feina en diumenge el dimoni se lamenja.

Acabarem d'escampar els formiguers i ens acostarem a la pica del pou i ens rentarem. Després, em va estènyer tres pessetes al cap d'un mocador i em posà dos bòtils dins un paner.

De sa botiga de cas Xigarro vaig dur una quarta de vi i sis rals d'aiguarent d'aquell que feia tremolar els morros, arregussava la llengua i bofegava la pell del paladar.

-I compra't ses espartenyas millors que hi hagi, nin. I alerta a caure.

Aquell diumenge mon pare i jo muntarem plegats a la villa per la via del tramvia amunt, per anar a missa darrera. Però a mon pare el vaig deixar embambat davant en "Peña" que era un marxando foraster que feia jocs de mans enfilat a una escaleta per poder vendre un rellotge de butxaca o un paquetet blau de fulletes d'afaitar.

Jo vaig oir missa recolzat a la pica d'aigua beneïda, només tenint esment que no em trepitjassin les espartenyas "Mariposa" però més infalt que unes xeremies, i més content que un dia de Pasqua.

**CASASNOVAS**

**FRIGORIFICOS, C.B.**

REFRIGERACION INDUSTRIAL  
BOTELLEROS  
VITRINAS  
ARMARIOS  
CAFETERAS

COCINAS INDUSTRIALES  
CAMARAS FRIGORIFICAS  
AIRE ACONDICIONADO  
SERVICIO TECNICO POST-VENTA

C.I.F. E 07479058

Carrer de Sa Mar, 153 - 07100 SOLLER  
Teléfono 630771.

ANTE LA PROXIMIDAD DE LA TEMPORADA VERANIEGA, TENEMOS EL GUSTO DE COMUNICARLES QUE TODOS LOS SABADOS A PARTIR DEL DIA 2 DE MAYO DEL ACTUAL HASTA EL 26 DE SEPTIEMBRE EL SERVICIO TECNICO ESTARA A SU DISPOSICION PARA ATENDER A LAS POSIBLES URGENCIAS.

**DR. JOSE M<sup>a</sup> VICENS**

**ESPECIALISTA EN MEDICINA INTERNA**

ENF. METABOLICAS: DIABETES, OBESIDAD, COLESTEROL, ...

ENF. PULMONARES: ASMA, BRONQUITIS CRONICA, ...

ENF. CIRCULATORIAS: HIPERTENSION ARTERIAL, CARDIOPATIAS, ...

REUMATIMOS: ARTRITIS, GOTA, ...

**HORAS CONVENIDAS TEL. (971) 45 66 89**

Avenida Argentina, 8 - 1.º - C  
Palma de Mallorca

## Joan Carles Simó disertà sobre poesia clàssica



El passat dissabte i seguint amb el programa de celebració del X ANIVERSARI de la fundació de l'Associació Sollerica de Cultura Popular, se va pronunciar una conferència titulada **TECNQUES I RECURSOS DE LA POESIA CLASSICA LLATINA**, a carrec d'en Joan Carles Simó.

Encara que el públic no fos molt nombrós, en Joan Carles ens va fer assaborir el que podriem dir-nel'història o

el camí que ha fet la poètica (rama de la lingüística) des del món clàssic. Això ens permet entendre i conèixer millor als nostres poetes fins i tot el més recents i també poder esbrinar quin és l'estil.

Poguèrem conèixer els diversos recursos entre els quals destaquen aquells relatius al so o pla sònic, a l'ordre oracional i l'estructuració sintàctica.

Tota la conferència, se va

anar esbrinant amb professis d'exemples dels poemes més antics i els primers mestres romans (Eucrí, Livi, Andrònic, Lucreci) fins al gran mestre Virgili, del qual ens feu conèixer un poema dedicat a ell, del nostre poeta Costa i Llobera, escrit a Pollença l'any 1905.

D'aquesta manera els assistents s'engrescaren, encara que fou un poc, en el món de la Clàssica.

Desenvolupament de l'economia de la Serra de Tramuntana

## El projecte LEADER admetrà projectes fins el mes d'octubre

Dijous de la setmana anterior es desplaçaren fins a Sóller el batle d'Alaró, **Francesc Rosselló**, el batle de Selva, **Llorenç Coll**, i el gerent del projecte LEADER per tal de donar a conèixer al Consistori, a la premsa i als particulars i associacions interessades les característiques i els objectius d'aquest projecte.

El LEADER és una iniciativa de la

P.P.

Aquests 900 milions seran invertits en activitats dirigides a potenciar la Serra de Tramuntana des de distints indrets i des de distints sectors i, mot específicament, per propostes destinades a fomentar el **Turisme rural**, ajudar a les **Petites i mitjanes empreses i a l'artesanía** i promoure la **Comercialització dels productes de la zona**.

Tal com explicà **Francesc Rosselló**, les propostes que es presentin seran estudiades pel consell gestor del LEADER, que acceptaran o rebutjaran el projecte i, en cas d'acceptar-lo, determinaran el percentatge d'ajuda que se li atorga. Aqueix consell gestor està format pels **representants dels 19 municipis de la Serra de Tramuntana**, i gaudeix de total autonomia respecte a les institucions autonòmiques.

### Presetació de propostes

Tota persona o agrupació que vulgui obtenir una ajuda del projecte LEADER ha de presentar una petita memòria i un pressupost de l'activitat que pretén realitzar. Aqueixa documentació podrà ser **tramitada** a través de l'Ajuntament de Sóller o bé directament al consell rector del LEADER, que té ubicades les seves oficines a l'ajuntament d'Alaró.

A preguntes dels presents, els gestors responsables explicaren que el termini per a la presentació de propostes acaba el mes d'octubre d'enguany. També indicaren que els projectes que es presentin, una vegada que

Comunitat Econòmica Europea dirigida al desenvolupament de l'economia rural de les zones més deprimides, entre les quals hi està inclosa la nostra **Serra de Tramuntana**. El projecte suposarà la inversió total de 900 milions de pessetes, procedents de la CEE, del Consell Insular, dels Ajuntaments i dels particulars, cooperatives o associacions interessades en participar-hi.



siguin acceptats per la gerència, podran obtenir una ajuda màxima del 45-55 %, que mai podrà superar els 20 milions. Els projectes que obtinguin ajudes hauran de tenir una duració mínima de cinc anys.

### Criteris

En un altre moment de la reunió, el gerent manifestà que els criteris fixats des de la CEE per a l'acceptació de projectes seran bàsicament els següents:

- Creació de llocs de treball o manteniment dels que ja hi ha a una determinada empresa, cooperativa o societat.

- Protecció del medi ambient i la natura.

- Ajuda a les col·lectivitats abans que els individus.

En darrer terme, **Francesc Rosselló** encoratjà les possibles persones interessades perquè presentin els seus projectes, i es posà a la seva disposició per qualsevol consulta o suport tècnic des de l'ajuntament d'Alaró.

## Can Dulce celebra el fi de curs al carrer

El proper dissabte dia 20 de juny, Ca'n Dulce sortirà al carrer per tal de celebrar la fi de curs.

Després de fer l'any passat tot un dissabte horabaixa d'activitats per tal de mostrar a la gent del carrer i, sobre tot, per aquells que no acudeixen al Centre Cultural Can Dulce, tot el que es fa dins el centre durant l'any, l'Associació Sollerica de Cultura Popular vol repetir aquest any aquesta experiència.

Així vos mostrarem la feina que han fet els grups acompanyats al centre, com a memòria d'un curs i com a presentació del que pot ser el curs 92-93. Aquest grups són:

- Escola de ball infantil
- Escola de ball d'adults
- Taller de gimnàstica
- Escola de música
- Grup ambient
- Taller de Jazz
- Aires Sollerics
- Grup Novetat
- Taller de dibuix i pintura

A més d'aquestes, a Can Dulce es fan d'altres activitats que, per qüestions obviades, no surtirán al carrer, que són: Mostra Internacional folclòrica, Taller de Costura i Brodats, Cur-

sos d'idiomes, Taller de dansa clàssica, Joventuts Musicals, Grup Corriola teatre i d'altres.

Els grups abans esmentats faran la seva col·laboració de 20 minuts de durada amb el següent ordre:

### Can Dulce al carrer'92

20 de juny a les 17 hores, Plaça Constitució

Programa d'actes:

- 17'00-17'20 Grup Ambient
  - 17'20-17'50 Gimnàstica
  - 17'40-18'00 Escola de música
  - 18'00-18'20 Jazz
  - 18'20-18'40 Grup Ambient
  - 18'40-19'00 Escola de ball infantil
  - 19'00-19'20 Ballada popular per tothom animades per Aires Sollerics.
- A continuació joc infantil per tothom.
- La festa acabarà a Ca'n Dulce amb un refresc per tots els participants, al temps que s'estrenarà la pista per activitats a l'aire lliure.
- Aquest horari és aproximatiu, atès que entre una activitat i altra es farà una lectura de poemes organitzada pel grup Novetat.

Cal destacar que la

pancarta anunciadora de la festa estarà realitzada pels nins i nines del Taller de dibuix i pintura.

Joan Carles Simó  
Comisió de premsa de l'ASCP

### Port

## Reneix la idea de posar en marxa un Club Nàutic

J.C.

Un grup de sollerics està realitzant les gestions adients per tal de posar en marxa el que podria ésser un **Club Nàutic** al Port de Sóller.

Per tal de posar temes en clar, tant a nivell administratiu com a nivell tècnic, i aconseguir un reconeixement oficial, s'ha convocat una reunió que es celebrarà aquesta nit a les 21'30 a La Caixa.

Aquesta serà la segona vegada que es convoca una trobada per parlar d'aquest tema i sembla que són moltes les persones que es troben interessades en prendre part en aquesta iniciativa particular.

## AJUNTAMENT DE SOLLER

### RECAPTACIO

### ANUNCI DE COBRAMENT

### IMPOST MUNICIPAL SOBRE CIRCULACIO DE VEHICLES DE TRACCIO MECANICA.

La Tresorera d'aquest Ajuntament i cap de serveis de Recaptació:

**FA SABER:** Que fins el 10 d'agost es cobraran en període voluntari, els rebuts de l'IMPOST SOBRE CIRCULACIO DE VEHICLES DE TRACCIO MECANICA corresponent al exercici de 1992.

Si després del 10 d'agost no s'ha satisfet el deute tributari, s'expedirà conseqüentment el títol que durà aparellada execució i s'iniciarà el procediment de constrenyiment. El recàrrec de constrenyiment serà del 20 per cent de l'import del deute.

Les oficines de recaptació situades en el primer pis d'aquestes Cases Consistorials, restaran obertes al públic, els dies laborables, excepte els dissabtes des de les 11 h. fins a les 13,30h.

**ES RECORDA QUE PER LA SEVA COMODITAT, ELS REBUTS PODENDOMICILIAR-SE A QUALSEVOL ENTITAT BANCARIA.**

**NOTA: AMB MOTIU DE LA MECANITZACIO ES FA NECESARI QUE ES DUGUI EL DARRER REBUT PAGAT, PER AIXI PODER LOCALITZAR EL NOU AMB MAJOR RAPIDESA I EVITAR POSSIBLES ERRORS.**

Sóller, 1 de juny de 1992.

Mi nómina es...

La seguridad  
que me da!

Las personas que cobran su Nómina a través de Sa Nostra tienen una serie de servicios que les respaldan en todo momento importante de su vida.

#### TARJETA VISA:

Le ofrecemos gratuitamente por un año la Tarjeta Visa de Sa Nostra con la que podrá comprar sin recargo en todo el mundo y disponer de dinero efectivo en cajeros automáticos y en cualquier sucursal bancaria, además de disfrutar en sus viajes de un seguro de asistencia de hasta 30 millones de pesetas.

#### SEGURO INDIVIDUAL DE ACCIDENTES:

Con capital garantizado de DOS MILLONES de pesetas, en caso de Muerte o Invalidez total permanente.

#### AHORRO VIVIENDA:

A partir de 100.000 pesetas, y teniendo en cuenta la desgravación fiscal vigente del 15%, puede obtener una rentabilidad financiero-fiscal del 24'31%. Y por si fuera poco, "Sa Nostra" puede multiplicar por 5 sus ahorros en un ventajoso Crédito Vivienda.

#### FONS NOSTRO:

Invierta en uno de los fondos con mayor Rentabilidad, gozando además de Seguridad, Liquidez y máximas ventajas fiscales.

#### HAGA VALER SU NÓMINA VIVA.

NOMINA  
VIVA

"SA NOSTRA"

CAIXA DE BALEARS

su mejor respaldo



Part dels 17 alumnes de tercer de BUP que durant tres cursos han estudiat francès voluntàriament com a segon idioma estranger i la seva professora Isabel Vaquer.

Disset alumnes de Tercer acaben enguany els cursos

## L'ensenyament del francès es recupera a l'Institut de BUP després d'anys d'absència

G.M.

Des del curs 1989/90 l'Institut de Batxillerat Guillem Colom Casanovas ha implantat en el seu pla d'estudis el francès com a segon idioma estranger després de la quasi total desaparició del món de l'ensenyament de Sóller.

Tres anys després un grup de 17 alumnes de BUP acaba ja l'assignatura que ha estat impartida per Isabel Vaquer.

Coincidint amb l'inici de la dècada dels 80 l'ensenyament del francès s'eliminà en gran part dels centres escolars del

municipi en benefici de l'anglès, una llengua que, comercialment sembla la més necessària.

Les últimes professores que impartien l'assignatura foren Mm. Lizana, Mm. Messguer i Margalida Estades. Fou Matilde Girbent la darrera mestra que, fins a l'any de la seva mort, 1985, continuà l'ensenyament del francès al Col·legi Públic Es Puig.

#### Segon idioma

La professora de l'Institut de BUP, Isabel Vaquer va ser la persona que va fer un intent de recuperació de la llengua

que comença a donar resultats concrets a Sóller.

La llengua francesa, però continua essent minusvalorada, i és una assignatura voluntària que dins el pla d'estudis duu el nom de segon idioma estranger i que suposa un esforç suplementari per l'alumne ja que és un temari més.

La professora Isabel Vaquer, malgrat les traves imposades pel Ministeri d'Educació i Ciència, es sent satisfeta del fet d'haver aconseguit el segon idioma que tenen pocs instituts mallorquins, i contenta per la resposta obtinguda durant els tres anys de presència del francès a l'Institut.

### Urbanisme

## L'avanç de revisió del Pla d'Ordenació estarà llest a mitjan juliol

J.C.

Segons ha informat el regidor responsable d'urbanisme, Andreu Oliver, l'avanç de planejament urbanístic de la nostra Vall, estarà llest a mitjan mes de juliol. Per aquest motiu, la responsable de la revisió del PGOU a Sóller, Rosa Barba, es desplaça sovint a la nostra ciutat, a fi d'acabar d'enllestir el nou projecte, que serà el que marcarà les

pautes de l'urbanisme sol·lic dels pròxims anys.

#### Consens

Andreu Oliver esmentà que, quan a la mitat del proper mes es presenti l'avanç del projecte, aquest ja estarà definit políticament, al manco entre els membres de l'actual majoria de govern. "Aquest esboç -digué- serà solament un dibuix definit, però sense cap tipus de tecnicisme; i que llavors

s'haurà d'enllestir per fer-lo oficial".

Segons havien esmentat en nombroses ocasions els actuals membres de la majoria governant, el seu interès era aprovar una reforma del PGOU consensuada entre tots els grups municipals.

Pel moment es desconeix la intenció dels grups de l'oposició, però és d'esperar que vulguin incloure la seva idea urbanística en un tema tan important com és aquest.

### Fornalutx

## L'ajuntament sol·licita obres públiques per valor de 52 milions

P.P.

Tal com aprovà el mes passat l'ajuntament de Fornalutx, l'execució de les obres emparades pel projecte de "Saneamiento y renovación del abastecimiento de agua", en la seva segona fase, ascendeix a 52.049.472 ptes., després de l'actualització de preus i les modificacions introduïdes al projecte inicial pel seu redactor, l'enginer del Consell Insular Martí Vila.

Aqueixa segona fase consistirà en la col·locació de les xarxes de clavagueram i d'aigua potable a tota la població, després de la instal·lació del col·lector general fins al torrent, realitzada els darrers mesos.

#### Separació d'aigües

El primer projecte, redactat el gener del 1990, ha hagut de ser actualitzat a causa de l'increment del preu dels materials i la mà d'obra. Al mateix temps, s'han introduït algunes modi-

cacions, la més important de les quals consisteix en la col·locació d'una segona canonada a la xarxa de clavagueram, per a l'evacuació de les aigües pluvials, totalment separada de les aigües fecals.

Una vegada aprovat, el projecte serà remès al Consell Insular de Mallorca per a ser inclòs dins el Pla d'Obres i Serveis del 92. Pel que fa a la financiació, es proposa que el 80% sigui subvencionat pel CIM i el 20% restant per l'ajuntament de Fornalutx.

# Agregats aeris de 30 països visitaren l'Esquadró d'Alerta i Control del Puig Major

Jaume Casasnovas

Els agregats aeris acreditats dins Espanya, que es troben aquests dies de visita a la nostra Illa, convidats per l'Exèrcit de l'Aire, visitaren de forma oficial les instal·lacions de l'Esquadró d'Alerta i Control del Puig Major, a on foren rebuts pel General-Cap de la Divisió d'Informació de l'Estat Major de l'Aire, General del Rio, que fou antic Cap del Sector Aeri de Balears, l'actual Cap del Sector de Balears, José Santaner, el Cap de l'Esquadró, Tinent-Coronel Manuel Marco, el Coronel-Cap de l'Aeròdrom de Pollen-

ça Angel Cubero, el Tinent-Coronel Cap del 801 Esquadró Bartolomé Quetglas i el Cap de l'Esquadrilla Logística de Puntiró José Boned. Els agregats, que es troben en visita oficial, pertanyen a distintes ambaixades de països estrangers ubicades en el territori espanyol, tals com: Alemanya, Arabia Saudí, Argentina, Bèlgica, Brasil, Camerún, Canadà,

Egipte, Xina, Corea, etc... El degà de l'expedició és el Coronel representat d'Itàlia.

A l'arribada al Puig Major foren rebuts amb un coctel, fent posteriorment un certat discurs el Tinent-Coronel Marco en el qual donà la benvinguda al presents, exaltant les virtuts militars dels membres que componen els tres exèrcits.

Va fer referència a la

importància estratègica del Puig major, com a base militar, anomenant-lo "Ojos y oídos del Mediterráneo Occidental".

Posteriorment es lliuraren uns diplomes a distints militars, tant-se l'acte amb l'ofrena d'una corona de llorer als caiguts per la Patria, de mans del General del Rio i del Coronel italià. S'escoltà el toc de silenci i s'entonà

l'himne militar de l'Exèrcit de l'Aire.

Una vegada acabat l'acte militar els convidats visitaren la zona tècnica del Puig Major, i les seves senyores disfrutaren d'una visita a l'Esquadró, reunint-se després, a les mateixes dependències militars, per gaudir d'un dinar típic mallorquí.

La visita a la nostra Illa començà dilluns passat, acabant avui.

Art

## Exposició escultòrico-ceràmica a l'estació del Ferrocarril

P.P.

Dilluns dia 15 quedarà oficialment oberta al públic l'exposició de ceràmica i escultura que les dones d'Espais Aulica muntaran a les estacions del Ferrocarril de Sóller. Es tracta d'un muntatge escultòric que aprofita els espais, els volums i les formes que proporciona el propi ferrocarril -travesses, rails, brides, grampons, pernys...- complementats amb obres de ceràmica de les pròpies artistes.

Composen aquest grup experimental d'Espais Aulica un total de quatre dones, que realitzaran un muntatge artístic obert al públic a les estacions de Palma i de Sóller. Durant aquest temps i tal com anuncien les invitacions -totes diferents i fetes a mà- els caminants "es podran aturar a assaborir les formes lentament i amb calma, entre el tràfec de gent que va i ve, on se veu, se palpa, se sent el renou d'olor del tren."

Xarxa viària

## Nou trespòl de quitrà al carrer Poetessa Francesca Alcover

Redacció

Personal i maquinària d'una empresa privada procediren la setmana anterior a proporcionar una nova capa d'asfalt al carrer Poetessa Francesca Alcover, de la barriada de l'Horta. La capa de quitrà s'ha aplicat a partir del Pont den Barona, fins arribar al creuer de la via del tramvia.

La reparació del trespòl d'aquest carrer va ser sol·licitat fa més d'un any a la Conselleria d'Obres Públiques pel batle de l'anterior legislatura, qui al·legava que aquell carrer antigament formava part de la carretera

Miquel Nadal torna assumir l'Hospital

## La batlessa nomena regidors delegats per a diverses institucions

J.C.

Aquesta passada setmana es va celebrar la roda de premsa corresponent a la primera reunió de la Comissió de Govern del nou equip de govern presidit per Isabel Alcover.

Entre d'altres punts, Alcover donà compte del nomenament de regidors delegats a diferents àrees de gestió:

■ **Antoni Burgos:** Agricultura i Pesca.

■ **Francisco Rodríguez:** Consell General de "Sa Nostra".

■ **Bartomeu Darder:** Medi Ambient.

■ **Amador Castañer:** Escoles de Ses Marjades, Port, l'Horta i Museu Balear de Ciències

Naturals.

■ **Miquel Nadal:** Instituts de BUP i FP, i l'Hospital.

■ **Jeroni Bisbal:** Escoles d'es Puig i Fosaret, i Associació Sollerica de Cultura Popular.

■ **Bernat Cabot:** Creu Roja.

L'oposició

A la mateixa trobada amb els mitjans de comunicació, Isabel Alcover donà compte de la seva intenció d'oferir cotes de treball als membres de l'actual oposició. De la persona de Miquel Nadal, Isabel Alcover digué que era una persona que s'havia ofert per fer feina i que en aquests moments era allò que s'havia de menester.

Pintura

## Francesca Ashby exposa els seus olis a Tara

Redacció

Instal·lada a Sóller des de fa quatre anys, la nord-americana Francesca Ashby exposa un conjunt de 17 olis a la sala d'exposicions de la pizzeria Tara. Es tracta d'una mostra de pintura en la que domina el color i la frescura i que recull les experiències recollides de les cultures africanes.

Francesca nasqué a Califòrnia l'any 1962 i cursà estudis al col·legi de Belles Arts Parsons School of Design de París, al Cleveland Institute of Art de Vacluse i al St. Martin's School of Art de Londres durant quatre anys.

L'any 1990 obtingué el tercer premi a la Trobada Internacional de Pintors del Barranc. Es la tercera vegada que aquesta artista exposa individualment a

distintes sales solleriques: Casal de Cultura, Can Dulce, Marani i Tara.

La pintora es maridà amb Edmund Ashby, també artista nord-americà, i es troba molt còmode a la seva residència sollerica, on ha aconseguit una vida feliç i molt estable.

L'exposició fou inaugurada la setmana anterior i romandrà oberta durant tot el mes de juny.

PARA LA AGENCIA AFECTA DE "SANTA LUCIA" EN SOLLER PRECISAMOS

**PERSONAS (Ambos sexos)**

CON CAPACIDAD DE TRABAJO;  
DOTES COMERCIALES  
Y GANAS DE LABRARSE UN FUTURO  
ADEMAS DE RESIDIR EN SOLLER Y  
ESTAR DISPUESTOS A COMENZAR YA

OFRECEMOS:

-LA POSIBILIDAD DE REALIZARTE PROFESIONALMENTE.

-INTEGRADO EN UN EQUIPO JOVEN Y DINAMICO (C. Mercantil), RECIBIENDO TODO EL APOYO POSIBLE EN TU GESTION.

¡¡ALCANZAR ESAS METAS CON LAS QUE SIEMPRE HAS SOÑADO!!

**TE OFRECEMOS FUTURO**

INTERESADOS:

PRESENTARSE EN PZA. CONSTITUCION, 3-1º-2a. DE 10 A 13 HORAS.

ATENDERA SR. RODRIGUEZ.

comarcal C-711 i, per tant, la seva conservació pertanyia a Obres Públiques i no al Consistori solleric. No obstant això, fins ara la Conselleria no havia vengut a bé realitzar l'asfaltat.

Manca de previsió

L'ex-batle Joan Arbona, ara a l'oposició, ha mostrat la seva sorpresa per aquest asfaltat i per la manca de planificació que aqueixes obres suposen.

Segons Arbona, quan ell era batle l'ajuntament va sol·licitar la inclusió dins el Pla d'Obres i Serveis d'enguany l'execució del projecte d'instal·lació de la

xarxa de clavaguera en aquell carrer. "S'ha de col·locar un col·lector general i també les noves acometides per aigües brutes de les vivendes particulars -digué Arbona-. Això vol dir que s'haurà de tornar aixecar tot el trespòl del carrer d'aquí a pocs mesos, per col·locar-hi la xarxa, i després tapar i tornar asfaltar".

Arbona considera que això ha estat tudar doblers "en no ser -afegi- que l'actual equip de govern hagi renunciat a instal·lar la nova xarxa de clavaguera en aquell carrer, o que no hagin estat capaços d'aconseguir ajuda del Consell Insular per realitzar aquestes obres".

## Veü del lector

## Puntualitzacions sobre el futur de "Esportiu Sóller"

Sr. Director de Veü de Sóller:

Com a editors d'Esportiu Sóller, voldriem que publicàs aquesta carta al seu setmanari, ja que ens veim obligats a puntualitzar una sèrie d'aspectes relacionats amb la ressenya apareguda a la portada del darrer número de "Veü de Sóller".

Per començar i en contra de lo que sortí publicat, el nostre Director, Antoni Oliver, no comunicà res a "Veü de Sóller", tan sols es limità i per cortesia personal, de fer sebre al director de la "Veü", Jaume Casanovas, quin seria el futur immediat de la publicació Esportiu Sóller, cosa que ell aprofità per publicar com a primícia emprant uns arguments incerts i sense fonaments, cosa que a

continuació volem analitzar:

Quan Esportiu Sóller va fer la seva presentació (Juliol 1991), es va deixar ben clar que la meta inicial de la publicació es xifrava en UN ANY. Tot i això, i en contra de lo que publicava aquest setmanari, Esportiu Sóller no es deixarà de publicar ni una sola setmana, ja que arell de l'acord subscrit amb la cúpula del GRUPO SERRA, la continuïtat d'Esportiu Sóller queda garantida per un llarg futur, canviant tan sols de rotativa i per tant, de format. Per lo que respecta al demés, tot seguirà com fins ara, conservant una total independència periodística, la nostra capsallera, grup de redactors, contingut, maquetació i local de redacció.

Per lo que respecta als

motius d'aquest canvi d'editor, no són per motius econòmics, és més, segons les nostres previsions a menys d'un més per acabar l'exercici del primer any, l'acabarem amb SUPERAVIT. No molt alt, com es de preveure, per la dificultat que això encarna per aquests tipus de publicacions, tal com es cronicà a "Diario de Mallorca" fa pocs dies, signat per Jaume Casanovas (corresponsal de D.M. i director de la "VEU", quan afirmava textualment amb motiu del seu tercer aniversari:

"Nuestra publicación se puede mantener a duras penas..."

La nostra decisió, es tracta tan sols de preveure el futur, de treballar tranquils, recolzats i amb renovades il·lu-

sions, per així seguir informant al col·lectiu de lectors del món de l'esport, que han confiat en nosaltres i que ens estimulen amb el seu recolzament, a seguir la tasca iniciada l'any passat. Decisió que hem pres de manera unànim els quatre components que integram la societat que publica Esportiu Sóller, amb el vist i plau de la gran majoria dels seus redactors.

Afegir per acabar, que dels 29 col·laboradors que componen l'equip de redacció de l'Esportiu, tan sols quatre d'ells partiren del "Sóller" en el 89.

Segueixen les firmes dels components de la societat:

Antoni Oliver, Joan Antoni Castanyer, Andreu Vivas i Guillem Deyà.



## Noces Oliver-Pastor

El passat dissabte dia 10 de maig, en el marc d'altar major de l'església del Convent dels Sagrats Cors, bellament adornat, s'uniren en matrimoni la gentil senyoreta Maria Bel Pastor Castanyer i el jove Tomeu Oliver Ripoll. La cerimònia fou presidida pels pares de la núvia D. Amador Pastor i Da. Aina Castanyer, i

pels del nuvi D. Bartomeu Oliver i Da. Francesca Ripoll, i oficiada per mossen Bartomeu Barceló.

En acabar, els nous desposats juntament amb tots els seus convidats, se desplaçaren a l'hotel Atalaya Club, a on els ho fou servit un esplèndid dinar. Els hi desitjarem un feliç matrimoni.

## Juventut

## Sóller podria comptar prest amb una Oficina d'informació als joves

J.C.

si és cert, es que el fet aconseguir-le no és difícil.

A partir d'unes gestions realitzades amb la Direcció General de la Juventut, per l'actual regidor delegat de Cultura Jeroni Bisbal, s'estan fent les passes oportunes per instal·lar una oficina d'informació als joves.

Encara es desconeix amb seguretat si es durà a terme o no i també el seu emplaçament el que

Aquestes oficines estan pensades per dur a terme una important tasca d'informació als joves; en ella es pot trobar informació de: curssets, objecció de consciència, treballs, associacions, activitats, excursions etc. Tot allò que estigui relacionat amb els joves ho centralitzen aquestes oficines.



AJUNTAMENT DE SÓLLER

Del 1 al 15 de Junio

## EXPOSICION DE LISTAS DEL CENSO ELECTORAL

Referidas al 1 de Enero de 1992 y que incorporan la información derivada del último Padrón Municipal de 1 de Marzo de 1991.

Para poder votar es necesario estar correctamente inscrito en el Censo Electoral

OFICINA INFORMACION



Acuda a comprobar su inscripción en el Censo Electoral, aunque haya estado correctamente inscrito en Censos Electorales anteriores.

## Sobre todo:

- Si cambió de residencia o domicilio en el año 1991.
- Si cumplió 16 ó 17 años durante 1991.
- Si se han actualizado sus datos personales o de residencia con motivo del último Padrón Municipal de 1 de Marzo de 1991.

**Lugar de exposición:** En todos los Ayuntamientos, a través de sus Juntas Municipales de Distrito o en locales designados para ello.

**Plazo de exposición:** Del 1 al 15 de Junio.

**Forma de reclamación:** Si no figura en el Censo Electoral o sus datos no son correctos, presente la reclamación en el mismo local donde se exponen las listas.

**Estructura del Censo Electoral:** El Censo Electoral está dividido en secciones y, dentro de éstas, los electores se ordenan alfabéticamente por apellidos.

Se deberá consultar la sección correspondiente al domicilio del elector, para lo cual cada sección tiene un callejero con la denominación de las vías públicas que le corresponden.

Con la colaboración de todos, podemos tener un Censo Electoral correcto, sin omisiones ni errores.

ESTE CENSO ELECTORAL, INCORPORADAS TODAS LAS RECLAMACIONES, ENTRA EN VIGOR EL 1 DE AGOSTO DE 1992 Y SIRVE PARA LAS ELECCIONES QUE PUEDAN CONVOCARSE DESDE ESTA FECHA HASTA EL 31 DE JULIO DE 1993.

SEGURIDAD DE VOTAR EN EL FUTURO, NECESIDAD DE COMPROBAR EN EL PRESENTE

Para cualquier información complementaria, la Oficina del Censo Electoral de su provincia le atenderá y resolverá sus dudas.

OFICINA DEL CENSO ELECTORAL - c/ Ciudad de Queretaro s/n. P. Levante. 07007 P. Mallorca - Telf. (971) 46.50.12

**PUERTA SÓLLER S.L.**

C.I.F. B 07 546 344

C/ Cctn. 15  
07100 SÓLLER (Balearcs)

Tel. 63 26 23  
Fax. 63 26 23



MARCOS - PERSIANAS - VENTANAS  
PUERTAS MACIZAS  
PUERTAS METALICAS  
PUERTAS BASCULANTES

PINTURAS EN OFERTA PROMOCION  
(PROMOCION MES DE JUNIO)

MUEBLES DE COCINA EN MADERA  
Y EN FORMICA  
(REGALO EN UN HORNO ELECTRICO)



## El Barça també Campió de Lliga

Maria

**Força Barça!** L'afició barcelonista sollerica visqué l'eufòria quan, aquest cap de setmana, el **Barça es proclamà Campió de Lliga** al derrotar a l'*Atlètic de Bilbao*, dins el Camp Nou (2-0), i coincidir la seva victòria amb la derrota encaixada pel *Real Madrid* (3-2), dins el camp del Tenerife.

Els "Culés" aconseguiren el doblet, després de guanyar la **Copa d'Europa** i, per segon any consecutiu, el **Campionat Espanyol de Lliga**.

Quan tot pareixia indicar que els "merengues" doblegarien al Tenerife, els canaris aconseguiren donar la volta al marcador, deixant el **Títol de Campió de Lliga en mans del Barça**. Títol que, indubtablement, els blaugranes no mereixien guanyar d'aquesta forma (depenint de l'empat o del fracàs del Real Madrid), ja que han tingut una campanya magnífica al llarg de tota la temporada.

Immediatament finalitzat el partit els seguidors sollerics es tiraren al carrer, organitzant una autèntica festa...

Bufandes, banderes, camisetes..., la **Barça-mania** imperava per tot. Es feien sonar els clàxons dels vehicles, es cantava, es gritava, corria el xampany i l'alcohol. Bulla, festa...

El **Bar Nadal**, seu de la **Penya Barcelonista** es convertí en una alegria permanent, en el centre de l'afició... Els **safareigs de la Creu dels Caiguts en autèntiques piscines...**

*Cares gojoses dels catalans i cares llargues dels madrilenys en aquesta nit màgica que els sollerics saberen disfrutar intensament.*

## Joan Calero, President del C.P. Unió:

### "Som el millor Club d'Espanya"



Estem treguent el profit d'una tasca de molts d'anys de treballar amb la pedrera.

Buixò

VS.-Com es presentava la final?

Verem un President rebotant felicitat pels quatre costats. El **Títol de Campions d'Espanya de Clubs de Primera Categoria** aconseguit pel seu "Unió" és el motiu.

Joan ens comentava:

J.C.-Estem treguent el profit d'una tasca de molts d'anys de treballar amb la pedrera. Col·locar dues tripletes nostres a uns **Campionats Estats de Primera Categoria** ja era un èxit, fer Campions és la culminació.

VS.-Esperaves el màxim?

J.C.-Sí. Rotundament sí. Tenia molta confiança amb els nostres jugadors, estaven ben preparats i mentalitzats per aspirar al Títol.

J.C.-Els nostres rivals (Barcelona, campions del 91) sortien com a favorits. No havien perdut cap partida en tot el Campionat. Eren molt respectats. Jo vaig veure els nostres jugadors tranquils i relaxats, i vaig intuir el millor.

VS.-Quan el marcador es posà 12 a 8 en contra vostra, que pensares?

J.C.-Res. Tenia molta confiança en que es remontaria el resultat, i així vaser.

VS.-I ara què?

J.C.-Seguirem endavant. Aquest cap de setmana anem al **Ciutat de Barcelona**, aspirant a tot.

VS.-Vols dir res més pels nostres lectors?

J.C.-Sí, que **SOM EL MILLOR CLUB D'ESPANYA**.

## Petanca

### C.P. Unió, Campió d'Espanya

Buixò

La tripleta del Club Petanca Unió de Sóller, formada pels jugadors **Agusti Martínez, Miquel Darder i Jaume Nadal**, aconseguí el **Títol de Campió Estatal de Clubs de Primera Categoria**, a Callosa de Segura (Alacant), després de derrotar a la final a la tripleta de Barcelona (Campiona del 91) pel resultat de 15 a 13.

Decepcionant actuació de les tripletes d'Alacant i Madrid, que foren els grans perdedors.

La setmana passada es disputaren els **Campionats Estats de Primera Categoria**, a la ciutat alacantina de Callosa de Segura.

La Federació Territorial Balear estava representada per tres tripletes, **dues del C.P. Unió de Sóller i una del C.P. Brasília M.V.**

Un total de setze tripletes, de nou federacions territorials hi varen prendre part. Les que comptaven amb més representació eren les de Barcelona, Balears i Alacant, amb tres tripletes cada una d'elles, amb dues la de Madrid i amb una les de València, Sevilla, Lleida, Aragó i Malaga.

El conjunt, que al final fou el Campió, quedà emparallat dins el **Grup II**, juntament amb Barcelona-A, Sevilla i Aragó.

Començaren guanyant a Aragó per 13 a 5, per després perdre enfront de Barcelona-A per 13 a 12.

La bona es jugà i guanyà contra Sevilla pel resultat de 13 a 2.

S'havia superat la primera dificultat, classificant-se pels **octaus de final**, juntament amb Barcelona-B,



Els flamants nous Campions no paren. Ja pensaven amb el triomf del "Ciutat de Barcelona".

Alacant-C i Balear-B...

Es perd la primera partida enfront de Barcelona-B, per 13 a 8, seguidament es guanya a Balears-B, per 13 a 8, per finalment aconseguir la **classificació per les semi-finals al deixar fora de competició al Barcelona-B**, per 13 a 7.

Ja es començava a aspirar al millor, les semi-finals eren decisives, s'havia de jugar al màxim de concentració i sense complexos.

A partir d'aquests moments ja no es podia perdre cap partida ni una.

**Balears s'emparallà amb València.** Resultat per nosaltres de 13 a 11, en una partida molt disputada. Mentre que Barcelona (Campiona del 91) tenia per rival a Alacant-C, partit fàcil i còmode, amb resultat clar de 13 a 5.

La final estava servida: **Balears C - Barcelona (Campiona del 91).** Partit de cara o creu. Sortien com a favorits els catalans, que defensaven el Títol de l'any passat, i que no havien perdut cap partida en tot el Campionat, pel que es trobaven pleterics de joc i de moral.

Alternàncies en el marcador, joc moderat i alta tensió. Sabien els dos equips que una errada els

faria perdre el Títol.

**Toc d'atenció pels sollerics**, el marcador es posà 12 a 8 pels catalans. **Gran reacció de l'Unió**, que amb un cop de cinc s'avançà, 12 a 13.

S'havia superat el perill, per acabar guanyant la final pel resultat de 15 a 13.

**Apoteosi final.** Guirigall, emoció, abraçades i tot el que us pogueu imaginar. El Títol era per Balears, per Sóller, per l'UNIO!

**Agusti, Miquel i Jaume feren la homenada!**

La classificació final quedà així:

1.- Balears C - Unió de Sóller - Martínez, Darder i Nadal.

2.- Barcelona (Campiona del 91) - C.P. Martinenc - Basconte, Catalan i Garcia.

3.- València

4.- Alacant C

5.- Barcelona B

6.- Barcelona A

7.- Balears B (Salvador Garcia, Jaume Garcia i Josep Salvatierra del Brasília)

8.- Madrid A

9.- Alacant A

12.- Balears A (Timoner, Manrique i Reynès de l'Unió de Sóller)

16.- Malaga.

## Futbol III Divisió



Antoni Rullán molt possiblement accepti el càrrec de segon entrenador.

Començà el capítol dedicat als nous fitxatges

### Miquel Bestard, nou entrenador del C.F. Sóller

Maria

Acaba la Lliga i comença el nou show dels fitxatges i desincorporacions.

S'ha confirmat definitivament el nomenament de **Miquel Bestard com a nou entrenador del C.F. Sóller**, tal com avançàvem a la nostra portada de fa dues setmanes.

**Miquel Bestard** ha oferit el càrrec de segon entrenador al nostre redactor **Antoni Rullán**, mà dreta fins ara del dimittit **Nico López**, que molt possiblement acceptarà el lloc.

**Miquel Bestard** ha començat a treballar ja seriósament en el tema dels fitxatges. Podem avançar ja als habituals lectors de "Veü de Sóller" les quasi segures incorporacions d'en **Jaume Bauçà** (central marcador), i d'en **Carmelo** (punta), així com les baixes del conegut, i desitjat per molts dels equips illencs, goleador **Tobal Tudurí**, que possiblement partirà amb el Manacor, n'Antoni Hurtado, al que li va darrera el Platges de Calvià, en **Baltasar**, i el entrenador **Nico López**, que amb quasi tota seguretat fitxarà amb el Poblense.

## Olimpisme

Dia 23 de Juliol, com a voluntari olímpic

### El solleric Marcel.li Got portarà la torxa olímpica

Joan



El polifacètic **Marcel.li Got**, Cap del Servei d'Esports del Govern Balear, serà molt possiblement l'únic solleric que **tindrà l'honor de portar la Flama Olímpica**, el proper dia 23 de Juliol, al seu pas per la nostra Illa.

**Marcel.li** ha estat designat portador com a **voluntari olímpic**. Durà la torxa durant mig quilòmetre, acompanyant-la, juntament amb nou atletes, durant quatre quilòmetres i mig més.

## ESPORT ESCOLAR

### IV Olimpíades Infantils Valldemossa-92

Joan

Aquest passat cap de setmana es disputaren, dins el marc de l'Esport Escolar a la veïna vila de Valldemossa, les **Quartas Olimpíades Infantils**, amb la participació dels col·legis sollerics **Sagrats Cors, Sant Vicenç de Paul, Es Puig, i el col·legi deianenc "Es Porxo" de Deià, a més dels participants habituals a l'Esport Escolar Sollerí, competint dins diverses modalitats.**

Els joves començaren desfilar per dins

**Valldemossa**, precedits d'una banda de música, la torxa olímpica amb els seus portadors, i dues grosses senyeres dutes pels escolars. Cada col·legi anava precedit d'una pancarta amb el seu nom.

Donaren una volta pels principals carrers de Valldemossa, partint seguidament cap al camp de futbol, a on es desenvoluparien totes les competicions, després de l'encesa del pebeter amb la torxa.

Parlaments habituals de les autoritats i competicions al límit. Tir de fona, bàsquet, futbol cinc en pista, tennis, escacs...



### Vela

### Dissabte comença el Curset Escolar

Joan

Demà, a partir de les 11 del matí, comença a la **Platja d'en Repic** un nou **Curset d'iniciació i perfeccionament de Vela**, d'una durada total de

dotze hores, dirigit pels monitors de l'**Escola de Vela del Port de Sóller**.

Està dirigit als joves entre 13 i 14 anys, amb horari de les 11 a les 13 hores.

Hi ha una important

rebaixa en els preus per tots els que ja participen a l'**Esport Escolar**.

Al finalitzar el citat curset, tots els alumnes que l'hagin aprofitat degudament, rebran un **diploma acreditatiu de la Federació de Vela**.



Professors i alguns dels alumnes del darrer curset escolar

### Atletisme

### Bastante participació sollerica a les curses d'atletisme

Joan

Bastanta participació sollerica a les proves d'atletisme, disputades dins les **Quartas Olimpíades Infantils Valldemossa-92**.

La part negativa fou que es feien dins un carrer, prop del camp de futbol, en zona un poc descendent, i que les curses per relleus no es disputaren per manca d'inscripcions.

Aquest són els resultats

dels atletes sollerics a les proves del dissabte:

#### Sèries classificatòries VELOCITAT:

#### INICIACIO MASCULINA (50 metres):

- 1.- Marcel·lí Got
- 2.- Lluís Bernat
- 4.- Andreu Rullán

**A la final M. Got es classificà el tercer.**

#### INICIACIO FEMENINA (50 metres):

- 1.- Diana Salinero (SS.CC.)

**Només hi participaren 2 atletes pel que es va fer ja la final directa.**

#### BENJAMINS MASCULINS (70 metres):

- 1.- Gabriel Hernaiz
- 2.- Gabriel Vila
- 2.- Antoni Pomar

**G. Hernaiz quedà el quart a la final.**

#### BENJAMINS FEMENINS (70 metres):

- 1.- Natalia Rodriguez
- 1.- Francesca Payeras
- 2.- Alia Simpson.

**A la final es classificaren així:**

- 1.- Natalia Rodriguez
- 2.- Alia Simpson
- 3.- Francesca Payeras.

#### ALEVINS FEMENINS (80 metres):

- 1.- Silvia Calatayud

**que també ocupà el primer lloc a la final.**

#### INFANTILS MASCULINS

- (100 metres):
- 4.- Josep Cabrera
- 5.- Antoni Payeras
- 5.- Guillem Oliver

**cap d'ells passà a la final.**

#### INFANTILS FEMENINS (100 metres):

- 2.- Elsa Gil
- 4.- Lluïcia Magraner.

**Elsa Gil quedà tercera a la final, passant a ocupar posteriorment el segon lloc, al ser desqualificada la segona classificada.**

#### CROSS

Així com el dissabte el matí va estar reservat a les curses de velocitat, el capvespre es disputà el cross, sent aquests els resultats dels atletes sollerics participants:

#### INICIACIO MASCULINA (200 metres):

- 1.- Roberto Garcia
- 3.- Marc Torres
- 4.- Marcel·lí Got
- 5.- Lluís Bernat

**també hi participaren n'Andreu Rullán, Jaume Castelló i Lluís Got.**

#### BENJAMINS MASCULINS:

- 2.- Gabriel Hernaiz
- 4.- Antoni Pomar

#### BENJAMINS FEMENINS:

- 1.- Francesca Payeras

#### ALEVINS FEMENINS:

- 1.- Silvia Calatayud

**que quedà segona a la general conjunta d'al.lots i nines d'aquesta categoria.**

PAÑADERIA y PASTELERIA

**FRAU**

Lluna, 7 - Teléfono 630132  
Sant Jaume, 7 - Teléfono 631286  
FABRICA: Illeta, 48 - Ca'n Tabalet - Tel. 630651

Embutidos Aguiló S.A.

CASA FUNDADA EN 1900 TEL. (971) 630168 N.I.F.A. 07002827  
(de 8 a 12 y de 2 a 6 excepto sábados y días festivos)  
AVDA. ASTURIAS, 4A - APARTADO 2 - SOLLER (MALLORCA)

## HOTEL ESPLENDIDO

En les seves sales reformades s'ofereix per a festins de noces, comunions i festes socials.

Demanau projectes i pressuposts  
Telf. 63 18 50.



## Futbol Infantil

Sant Jordi, 4  
Sollerense, 2

### El Sollerense acabà la Lliga

J. Lladó

**Sollerense:** Lladó, Marroig, Fabian, Ventura, Coll, Serafin, Ravi, Bernat, Victor, Puig, X. Enseñat (López, Nofre).

**Gols:** Victor (1), X. Enseñat (1)

#### Comentari:

El Sollerense acabà definitivament la Lliga, aconseguint un meritori tercer lloc.

Fou una verdadera llàstima que els sollerics perdéssin aquest darrer partit, ja que si el guanyaven es podien proclamar Campions. Però de totes formes no perderen el Títol en aquest encontre, sinó des de fa un parell de setmanes endarrera.

El Sollerense dugué la iniciativa a la primera part. El Sant Jordi tan sols tirà un xut a porta, que fou el del gol. Gol bastant espectacular que rebotà a l'esquena d'en Puig, despistant al porter Lladó que no pogué fer res per aturar-lo.

La primera part acabà amb empat a un, que no era just, ja que lògicament els visitants ja havien d'anar per davant en el marcador.

A la segona part el Sollerense aconseguí el seu segon gol (1-2).

Amb aquest resultat es tancà darrera, aprofitant el conjunt del Sant Jordi per abarrotar la porteria visitant, duent sempre la iniciativa, marcant tres gols més.

**Quan els sollerics volgueren reaccionar ja fou massa tard.**

## ANEM A ESCOLA AMB BICI

RECEPCIO DE PUBLICITAT per al "Diario de Mallorca": esqueles, publicitat en general, classificats, etc.

Telefonau al 63.14.62

BANUS antiguitats. Restauració, compra i venda de mobles i d'objectes antics. Carrer de la Rosa, 3. Telf. 63.28.73 i 63.10.67.

COMPRAM MOBLES i qualsevol altra cosa rústica o antiga. Pagam al comptat. Antiguitats Antoni de sa Coma (Jeroni Bisbal). Ca-

## Motociclisme



Xesc Ferrà (Honda CBR-600) en plena actuació, a la famosa "Volta Pegaso" del Circuit del Jarama.

Trofeu Club Jarama, puntuable pel Campionat d'Espanya de Velocitat

### Xesc Ferrà (Motos Sóller) no es classificà per menys de dues dècimes de segon

Joan

Molt bona la cursa d'en

Francisc Ferrà, amb la seva Honda CBR-600, parada pen David de Motos Sóller, en aquesta se-

gona participació a las proves puntuables del **Campionat d'Espanya de Velocitat**, superant clarament al popular pilot illenc José-Luis Angel (Suzuki) que participava a la categoria de Super-Bike, fent un millor temps de 1'52''999, mentres que en **Xesc aconsegua 1'50''181, i el lloc 37 de la general.**

El peninsular Angel Ca-zorla (1'50''006), a menys de dues dècimes del pilot de **Motos Sóller**, fou el da-

Els darrers preparatius abans de la sortida



rrer classificat per la cursa del diumenge, puntuable pel **Campionat d'Espanya de Velocitat.**

Hem de destacar a favor d'en **Xisco** que era aquesta la primera vegada que participava dins el difícil **Circuit del Jarama**, molt ràpid i amb voltes i dobles voltes bastant perilloses.

El passat divendres sortí a les dues sessions de tres quarts d'hora lliures, a les que demostrà perfectament la seva classe, a pesar de

tenir el desenvolupament un poc massa llarg, amb una velocitat punta de 240 qms./hora, per el que no sortia bé de les voltes, mancant-li un poc d'acceleració.

Problema que el dissabte el capvespre solucionà en **David**, fent els reajustaments oportuns.

Dissabte participà a les dues sessions de mitja hora, de les que sortia el millor temps per classificar-se per el diumenge.

## Activitats Subaquàtiques

Organitzat pel C.A.S. Nautilus

### Curset de Busseig en el Port de Sóller

Joan

Els companys del **C.A.S. Nautilus** organitzen, per quarta vegada, un curset de busseig, a una coneguda piscina del Port de Sóller.

Les activitats estaran dirigides pels professors de la **Federació Balear d'Activitats Subaquàtiques**, tinguent una durada de 10 dies.

El curset, que **s'iniciarà dia 22 de juny**, tindrà el següent contingut:

#### TEMES TEORICS:

-Material (equip lleuger).  
-Material (equip pesat).  
-Física del Busseig  
-Fisiopatologia del Busseig.  
-Perills del mig ambient.  
-Incidents.  
-Normes generals de se-

guretat.

-Escafandra autònoma.  
-Tables de descompressió.

#### TEMES PRACTICS:

-Natació lliure.  
-Natació amb aletes, careta i tub.  
-Inmersió en apnea.  
-Salts amb equip lleuger.  
-Montar el regulador i equipar-se.  
-Inmersió amb escafandra.  
-Com emprar l'escafandra i el regulador.  
-Respirar en inmersió sense ulleres.  
-Respirar dos bussejadors amb el mateix regulador.  
-Salts amb equip complet.  
-Escap lliure.  
-Simulacre d'arrossegar un company defallit.



El termini de pre-inscripció acaba dilluns.

-Natació en superfície, amb equip complet, sense regulador.

-Col·locació de l'escafandra en superfície.  
-Practica amb guardapits hidrostàtic.  
-Llenguatge submarí.

Com es pot comprovar es tracta d'un curset **molt complet i super-interes-**

**sant.** Per inscripcions vos podeu dirigir a **STYL**, Carrer Sta. Caterina, núm. 2, del Port de Sóller. Tindreu que aportar aquesta **documentació:** fotocòpia del D.N.I., quatre fotos, abonar la quota d'inscripció, permis dels pares els menors de catorze anys i certificat metge d'aptitud física per el busseig. **I aquest material: Aletes, ca-**

reta, tub respirador, i cinturó dellast.

La quota total es de 26.500' - ptes. (10.000' - preinscripció, 10.000 de quota i 6.500 de quota soci). Tots els cursillistes estaran coberts, en cas d'accident, per la Mutualitat General Esportiva. **El termini de pre-inscripció acaba dilluns, dia 15.**

## PETITS ANUNCIS

RECEPCIO DE PUBLICITAT per al "Diario de Mallorca": esqueles, publicitat en general, classificats, etc.

Telefonau al 63.14.62

BANUS antiguitats. Restauració, compra i venda de mobles i d'objectes antics. Carrer de la Rosa, 3. Telf. 63.28.73 i 63.10.67.

COMPRAM MOBLES i qualsevol altra cosa rústica o antiga. Pagam al comptat. Antiguitats Antoni de sa Coma (Jeroni Bisbal). Ca-

rrer del Vicari Pastor, 8. Telf. 63.08.65 i 63.07.68.

VENC PISOS a Sóller, al carrer de sa Mar, cantonada amb Sa Filadora, amb aparcament i traster. Preus interessants. Telf. 63.03.83.

GAS-OIL per a calefacció a domicili. Telf. 63 14 62 i 63 03 87.

SE VENDE PISO 106 m2., tercera planta: tres habitacions, cocina amueblada. Calle Francia. Puerto Sóller. Hipoteca del

70 % a 10 años a La Caixa. Resto, facilidades. Telf. 63 07 97.

VENC HORT devora el Cementiri, amb porxo i mitja hora d'aigua. Telf. 63 08 56.

PERDUDA cadena de baula i creu mallorquina. Es gratificarà la devolució. Telf. 63 07 53.

SE ALQUILA piso céntrico amueblado, una habitación. Telf. 63 02 19 y 63 12 67.

VENDO PISO zona Es Través, segunda línea. Dos habitaciones, dos baños, cocina amueblada, calefacción central. Vistas al puerto y 100 m2. de jardín privado. Telf. 63 07 97.

ES NECESSITA a llotja matins i capvespres per fer feines de casa i guardar nins. Telèfon: 63 28 73, de 11 a 13 hores, i de 18 a 20 hores.

VENDO YAHAMA TZR-125 azul (ARROW), PM 6489-BF. Telf. 63 14 99.

SE ALQUILA despacho plaza Constitución. Telf. 63 02 19 y 63 12 67.

PARTICULAR VENDE Seat Terra Trans acristalada, PM-AG, muy buen estado general. Telf. 63 33 95. Horario negocio.

VENC dos cotxets de bebè en molt bon estat. Els dos són tipus cadireta i un d'ells es pot tombar. Marca Nurse. Telf. 63 22 77.

VENDO CAGIVA Frecia C-DR en muy buen es-

tado, como nueva. Precio interesante. Telf. 63 13 87. Horario: de 19 a 23 horas.

COMPRARIA cuna bebè plegable de camping en bon estat. Telf. 63 22 77.

SE ALQUILA casa con jardín, tres habitaciones, cocina, salón-comedor, baño, amueblada. En las afueras. Telf. 63 26 08.

SE VENDE LOCAL apto para garage, almacén o vivienda. Superficie: 120 ó 240 m2., más 200 m2. de huerto. Telf. 63 04 68.

## Recepció a bord del remolcador francès Belier

G.M.

La batllessa de Sòller **Isabel Alcover** i la major part dels regidors de la formació PP-UM al consistori foren rebuts el divendres de la setmana passada pel capità i la tripulació del vaixell de l'Armada Francesa **Belier** que es trobava amarrat al moll de l'Estació Naval de Sòller.

A la recepció també hi eren presents els comandaments de l'Estació Naval i alguns residents del Port.

El capità de la nau, el Tinent **Colas**, explicà breument als presents la funció del **Belier**, que té seu al port de Tolouse, consistent en remolcar els vaixells de guerra de tran tonatge en el moment d'entrar a port. Per aquest motiu el vaixell està equipat amb dos motors de gran potència però no és capaç d'assolir gran velocitat.

La tripulació, composta per dotze persones, es trobava descansant a Mallorca durant uns dies i, en la seva estada a Sòller, volgueren donar l'oportunitat a les autoritats locals de conèixer com és un remolcador.



La tripulació es compon de 12 mariners, quasi tots oficials, que descansaren uns dies al Port de Sòller.

### Museu Balear de Ciències

#### Assemblea General Extraordinària per modificar el pressupost d'enguany

Redacció

El passat dissabte dia 6, l'Associació del Museu de Ciències Naturals va celebrar una assemblea general de caràcter extraordinari.

#### Adequació de presupostos

L'únic punt de l'ordre del dia era la modificació dels presupostos del 92 ja que, amb motiu de les obres de reforma del casal del Camp d'en Prohom i de la inauguració del Museu, l'Associació ajudarà a l'Ajuntament a cobrir les despeses de la part que a aquest li correspon de l'obra. La proposta de modificació fou aprovada per unanimitat.

### El balizament de la platja ja està instal·lat

#### S'abocaran vàries camionades d'arena i es cuidaran els jardins del port

J.C.

En el transcurs de la roda de premsa, la presidenta de la Corporació municipal va informar que el balizament que s'instal·la des de fa dos estius al mig del Port, enguany ja es troba col·locat.

D'altra banda, va donar compte d'una reunió mantenguda amb els hotelers en la que es plantegjà el tema de la neteja de les platges. En aquest tema i degut a l'avanç de la temporada turística, es va considerar que s'haurien de dur al Port de Sòller tota una serie

de camions amb arena i no fer com els altres anys, que es trituraven les bales de la mar. Aquesta acció es durà a terme dins un breu termini de temps.

#### Obres de Port

Isabel Alcover es comprometé a revisar i condicionar les pastures del Port i de la Platja, així com intentar d'arribar a un acord amb el responsable d'Obres de Port, **José Lozano**, perquè el taller ocupacional *Estel Nou*, també es cuidi de l'estat del jardí de l'entrada als molls. To-

ta la senyalització viària d'aquella zona també serà renovada dins breu espai de temps.

#### Plaga

Referent a la processonària que ha afectat als pins que es troben a la zona de **Santa Catalina**, Bartomeu Darder, com a responsable de Medi Ambient, va informar que amb la col·laboració del Consell Insular de Mallorca, aquest estiu es durà a terme una important campanya per combatre aquesta greu plaga que afecta als pins.

## Comunicacions

La Junta Directiva d'U.R.E contradiu les manifestacions del seu soci

### "Si el Sr. Estades no vol col·laborar amb Protecció Civil, està en el seu dret"

La totalitat dels membres de la junta directiva local d'URE -*Unión de Radio Aficionados Españoles*-, està disconforme amb les declaracions realitzades pel seu soci **Macià Estades** en el nostre setmanari la passada setmana.

A la reunió celebrada aquesta mateixa setmana, la directiva volgué deixar tota una sèrie de punts clars i, a més d'això, els seus components manifestaren estar ben oberts al diàleg i a donar tot tipus d'informació que se'ls sol·liciti. Això sí: per qüestió d'ordre, sempre és preferible que les coses es demanin per via reglamentària.

#### Redacció

En primer lloc, **Macià Estades** es va queixar de la forma d'actuar de la directiva: "La decisió de signar el conveni de col·laboració amb l'Ajuntament -digué la directiva a *Veude Sòller*-, ha estat la primera actuació de la nova junta. El Sr. Estades diu que 12 dels 24 socis -i no som 24, sinó 23-, no hi estan d'acord. Nosaltres tenim un document signat per 15 socis, que es troba a la seva disposició per si el vol consultar, mitjançant el qual assumeixen en la seva totalitat l'acord signat amb l'Ajuntament. A més d'això, l'assemblea general de socis fou informada en el seu moment i el tema fou aprovat per la junta directiva que és l'òrgan de govern de l'assemblea local.

"Aquest conveni -continuen dient- compleix al cent per cent les finalitats estatutàries de la nostra associació i, endemés, no va en contra de ningú. Les arques de l'URE local necessiten engrèixer i per això s'ha signat aquest conveni, que ens beneficiarà amb 200 mil pessetes".

#### Majoria a favor

Pel que fa al compromís de tots els socis d'URE amb el contingut del conveni -segons els mateixos directius-, té més

de la meitat dels associats al seu favor. "Si el senyor Estades no hi vol col·laborar, està en el seu dret".

Respecte a la possible menció de censura anunciada per Estades, la directiva ha manifestat que "el Sr. Estades té tot el dret a fer-la. Endavant!!".

#### Helicòpter

La directiva també va llevar importància i transcendència al fet d'haver participat a un exercici de Protecció Civil amb un helicòpter del SAR; i, sortint al pas a les acusacions que sols representen a l'URE, els socis nomenats pel president, manifestaren que quan la directiva pren decisions "no ignorem a ningú, perquè tenim clar que representem a una majoria de socis de l'assemblea general".

#### Col·laboració

Finalment i pel que fa a la integració d'URE dins el cos de voluntaris de Protecció Civil, els membres de la directiva recordaren que "tant estatutàriament com pel reglament dels radioaficionados, estam obligats a col·laborar amb les autoritats. Cal dir, en aquest sentit, que el Sr. Estades té un document que l'acredita com a membre del cos de voluntaris de Protecció Civil dins la branca d'URE".

## ANGLÈS A ANGLATERRA I A IRLANDA ESTIU 1992

Per a nins, nines i joves de 9 a 18 anys.  
Primer torn, de l'1 al 21 de juliol.  
Segon torn, del 21 de juliol a l'11 d'agost.

Places disponibles sols al segon torn.  
Cursos subvencionats per la DIRECCIO GENERAL D'EDUCACIO

#### PREU DEL CURS

-Drets d'inscripció de matrícula ..... 10.000 Ptas.  
-Preu del curs ..... 90.000 Ptas.

(Aquest preus inclouen tot el programa excepte l'avió.)

INFORMACIO I INSCRIPCIO  
Direcció General d'Educació  
C/. St. Feliu 8A, 07012 PALMA.  
Tel. 71 11 40

O.E.C.  
Oci - Educació i Cultura  
C/. Reina Esclaramunda 4, primer C.  
Tel. 72 64 40. Fax 72 06 54

